



Lekòl Leta Miami-Dade County Biwo Konfòmite Federal ak Eta a

Lis pou Paran / Gadyen Legal Tcheke pou Enskripsyon Elèv



Paran / gadyen Legal dwe prezante an pèsòn avèk pitit yo, nan lekòl yo asiye li(yo), baze sou adrès kote yo abite.



Pou jwenn lekòl yo asiye pitit ou, baze sou adrès lakay ou, silvoulè [KLIKE LA A](#).

Pou yon lis adrès imèl dirèktè yo, pou kesyon silvoulè [KLIKE LA A](#).



Paran/Gadyen Legal dwe bay dokiman sa yo nan moman enskripsyon an:

- ☒ [Verifikasyon Laj ak non legal](#)
- ☒ [Verifikasyon kay aktyèl kote Paran / Gadyen Legal la abite*](#)
- ☒ [Dosye Sante ak Vaksen](#)



Paran / gadyen legal dwe ranpli fòm sa yo (ki anndan nan pake sa a) nan moman enskripsyon an:

- ☒ Fòm Sondaj Lang yo Pale Lakay yo ([FM-5196](#))
- ☒ Deklarasyon nan moman Enskripsyon an ([FM-5740](#))
- ☒ Fòm sou Enfòmasyon Ijans Elèv la ([FM-2733](#))
- ☒ Kesyonè Elèv sou Pwojè 'UP-START' ([FM-7378](#))

Nòt: *Verifikasyon Adrès – Paran / Gadyen Legal yo dwe bay DE (2) nan sa k ap suiv yo:

- Pape Konpayi oubyen Avoka ki di paran an te achte kay la, oubyen yon kontra lwaye ki kòrèk
- Kat 'Homestead Exemption' ki Ajou
- Resi depo peman bòdwo elektrik oubyen fakti elektrik, ki montre non ak adrès sèvis la
- Deklarasyon Adrès 'Bonafide' Lekòl Leta Miami-Dade County – [FM-7444](#)

Pwogram Family Court Self-Help nan <http://www.jud11.flcourts.org/Family-Court-Self-Help-Program>.

FÒM DONE POU IJANS ELÈV

Nimewo/Non Lekòl _____		Nimewo I.D. _____		Ane Eskolè _____		Seksyon _____	
Non Elèv la _____		APP _____		Prenon _____		Lòt Non _____	
Adrès _____							
Premye nimewo telefòn pou kontakte pou ijans ak mesaj otomatik: _____							
Non Paran / Gadyen ki Fè Enskripsyon an _____				Relasyon _____		Andwa Travay _____	
Telefòn _____		Selilè _____		Adrès Lèt Elektwonik _____			
Non Paran / Gadyen ki pa Fè Enskripsyon an _____				Relasyon _____		Andwa Travay _____	
Telefòn _____		Selilè _____		Adrès Lèt Elektwonik _____			

Èske youn nan paran yo nan Militè? Wi _____ Non _____ Branch _____

Jadendanfan Sèlman: Èske timoun nan te nan klas matènèl oubyen gadri? Wi _____ Non _____

Èske se ou ki te peye tout frè a? Wi _____ Non _____ Ki kalite? "Headstart" _____ "ESE" _____ Migran _____ Lòt _____ Mwen pa Konnen _____

ENFÒMASYON SOU KONTAK IJANS: Mwen otorize distri lekòl la pou l bay oubyen asire pitit mwen resevwa nenpòt swen ijans li bezwen. Se responsablite legal paran pou aksepte depans medikal ak transpòtasyon pou pitit yo. Anka nou pa ka kontakte paran timoun nan, bay enfòmasyon sou kontak de (2) moun anba a, selon lòd priyorite.

_____	_____	_____	_____
(Non)	(Relasyon ak Elèv la)	(Adrès)	(Telefòn nan Travay)
_____	_____	_____	_____
(Non)	(Relasyon ak Elèv la)	(Adrès)	(Telefòn nan Travay)
_____	_____	_____	_____
Doktè Fanmi an	Telefòn	Lopital Ou Prefere	Telefòn

Done sou sante/alèji elèv la nou dwe konnen an ka yon ijans: _____

FÒM OTORIZASYON POU LAGE ELÈV SOTI NAN LEKÒL LA: Silvouplè bay non moun ki otorize oubyen ki pa otorize pou soti ak pitit ou a lekòl diran jounen lekòl la. Note non moun ki nan lis kontak ijans la pap ka vini chèche pitit ou a lekòl la si non li pa nan seksyon sa a. Nenpòt moun ki verifiye kòm yon paran pi wo a ak nan Sistèm Enfòmasyon sou Elèv Distri a sipoze gen otorizasyon pou vin chèche elèv la sof si yo endike otreman.

Otorize: _____

Otorize: _____

Pa otorize: _____

Pa otorize: _____

SE RESPONSABLITE PARAN YO pou enfòmè lekòl la an pèsòn nenpòt chanjman nan lis enfòmasyon sou fòm sa a. Anba pinisyon lalwa pou fosèman, mwen deklare mwen li [dokiman] sa a e fè ki site yo se laverite.

Dat: _____ Enprime Non Paran / Gadyen ki Fè Enskripsyon an _____

Siyati Paran / Gadyen ki Fè Enskripsyon an: _____

Paran/gadyen yo gen dwa pou yo revize kalifikasyon pwofesyonèl pwofesè pitit yo a (yo) ki gen ladan estati lisans lan, degre majè, diplòm gradye (yo) ak domèn sètifikasyon an. "Dwa pou konnen" sa a ki disponib nan lekòl pitit ou a, gen ladan l si pitit ou a ap resevwa sèvis parapwofesyonèl yo bay epi, si se konsa, kalifikasyon yo.

Nenpòt moun ki fè espri fè yon fo deklarasyon alekri ak entansyon pou twonpe yon sèvitè piblik nan egzekite devwa ofisye li a ap koupab de yon deli nan dezyèm degre dapre Fla. Stat § 837.06, oswa nenpòt moun ki fè yon fo deklarasyon verifiye se koupab de krim fo temwayaj, yon krim twazyèm degre, dapre Fla. Stat. § 95.525, ki gen pinisyon jan sa endike nan Fla. Stat., §§ 775.082, 775.083 ak 775.084.

Non nenpòt moun ki otorize oswa ki pa otorize pa paran ki anrejistre a pou vin chèche yon elèv nan lekòl la dwe genyen nan Fòm Done Elèv Ijans pou elèv sa a kapab remèt moun nan pa anplwaye lekòl la (Gade Fla. Stat. 1000.21(). 5) ak Règleman 0100 pou definisyon "paran"). Lekòl la dwe respekte enfòmasyon yo bay sou Fòm Done Elèv Ijans lan. Nenpòt moun ki verifiye antanke paran nan Sistèm Enfòmasyon sou Elèv Distri a sipoze gen otorizasyon pou vin chèche elèv la sof si li endike lòt bagay. Paran ki anrejistre a ki ranpli Fòm Done Elèv Ijans lan responsab pou bay enfòmasyon ki veridik ak egzat – epi nan ka paran ki pa marye, divòse, oswa separe, ki konsistan avèk nenpòt lòd tribinal ki an reyaltite gouvènè divòs, separasyon, oswa zafè paran yo. Nenpòt paran ki konteste enfòmasyon yo bay nan Fòm Done Elèv Ijans pa yon lòt paran ka chèche asistans nan men tribinal ki gouvènè zafè paran yo pou oblije paran ki anrejistre a revize enfòmasyon yo. Anplwaye lekòl la dwe bay moun sa yo sitwèb pou Pwogram Family Court Self-Help nan <http://www.jud11.flcourts.org/Family-Court-Self-Help-Program>. Paran yo ka dakò tou pou chanje paran ki anrejistre a epi soumèt yon **Akò pou Chanje Fòm Paran ki Anrejistre (FM-7600)** nenpòt ki lè. FM-2733H Rev (07-22)



MIAMI-DADE COUNTY PUBLIC SCHOOLS

HOME LANGUAGE SURVEY

To Be Completed By Parent or Guardian

Student I.D. No. _____

Student Name _____
Last First Middle

Date of Birth _____ / _____ / _____ Grade _____ Parent Language _____ Student Language _____
Month Day Year

Date Entered U.S. School : _____ / _____ / _____ Ethnic _____ (Check all that apply) Race: White ☐ Black ☐ Asian ☐
Month Day Year Hispanic _____ (Y/N) American Indian ☐ Native Pacific Islander ☐

If the answer is "YES" to any of these questions, the student must be tested for English proficiency.

1. Is a language other than English used in the home? Yes _____ No _____
2. Did the student have a first language other than English? Yes _____ No _____
3. Does the student most frequently speak a language other than English? Yes _____ No _____

School _____ Date _____ Parent/Guardian Signature _____

ESCUELAS PUBLICAS DEL CONDADO DE MIAMI-DADE ENCUESTA SOBRE EL IDIOMA HABLADO EN EL HOGAR

Debe ser completado por el/la padre/madre o tutor/a

No. De I.D. _____

Nombre del Estudiante _____
Apellido Nombre Inicial

Fecha de Nacimiento _____ / _____ / _____ Grado _____ Lengua Paterna _____ Idioma del Estudiante _____
Mes Día Año

Fecha de Entrada a la Escuela de los Estados Unidos: _____ / _____ / _____ Origen Etnico _____ (Marque todo lo pertinente) Raza: Blanco ☐ Negro ☐
Mes Día Año Hispano _____ (S/N) Asiático ☐ Indígena de los EEUU ☐ Oriundo de las Islas del Pacífico ☐

Si responde "Sí" a alguna de estas preguntas, el estudiante debe tomar un examen para saber cual es su conocimiento del Inglés.

1. ¿Usan en su casa algún otro idioma que no sea el Inglés? Sí _____ No _____
2. ¿Tuvo el estudiante una lengua materna distinta al Inglés? Sí _____ No _____
3. ¿Habla el estudiante frecuentemente otro idioma que no sea el Inglés? Sí _____ No _____

Escuela _____ Fecha _____ Firma del Padre/Madre _____

MIAMI-DADE COUNTY PUBLIC SCHOOLS SONDAJ SOU KI LANG TIMOUN NAN PALE

Pou paran oubyen moun ki responsab timoun nan ranpli

No. I.D. Elèv La _____

Non Elèv la _____
Non fanmi Non

Dat Fèt li _____ / _____ / _____ Klas _____ Lang paran Yo _____ Lang Elèv La _____
Mwa Jou Ane

Dat ou Antre U.S. Lekòl: _____ / _____ / _____ Etnisite _____ (Tcheke tout sa ki aplike) Ras: Blan ☐ Nwa ☐ Azyatik ☐
Mwa Jou Ane Espayòl _____ (W/N) Amriken Endyen ☐ Natif Il Pasifik ☐

Si repons lan se "WI" pou nenpòt nan kesyon anba yo, elèv la dwe pran yon tès Anglè.

1. Eske yo sèvi ak yon lang ki pa Anglè lakay li? Wi _____ Non _____
2. Eske elèv la te genyen yon premye lang anvan Anglè? Wi _____ Non _____
3. Eske elèv la abitye pale yon lang ki pa Anglè? Wi _____ Non _____

Lekòl _____ Dat _____ Siyati Paran _____

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

DEKLARASYON NAN LÈ ENSKRIPSYON

Chapit 1006.07 (1)(b), mande pou nenpòt elèv ki ap chèche admisyon nan yon lekòl leta nan Eta Florid la pou l bay enfòmasyon ki ap suiv la nan lè li premye ap enskri:

- 1) Èske yo te janm ekspilse elèv la nan yon lekòl nan Eta Florid oubyen nan yon lòt kote?

WI ☐ NON ☐

Si repons ou pou nimewo 1 an se "WI", silvoulè ekri rezon pou chak e tout lè yo te ekspilse elèv la.

- 2) Silvoulè di si yo te janm arete elèv la kote arestasyon an te lakoz yon akizasyon fòmèl. Si repons la se "WI", Silvoulè ekri rezon pou chak e tout arestasyon pou yon akizasyon fòmèl.

- 3) Silvoulè di si elèv la te janm enplike kòm yon pati nan yon ka devan Sistèm Jistis Jivenil la? Si wi, di chak aksyon Sistèm Jistis Jivenil la te pran, ki te enplike elèv la.

- 4) Silvoulè di si elèv la gen nenpòt rekòmandasyon ki koresponn ak sèvis sante mantal ki gen rapò ak repons ou bay pou Kesyon 1, 2 ak 3. Si wi, ekri yon lis yo anba a.

Non Elèv la _____ # ID. _____

(Silvoulè Enprime)

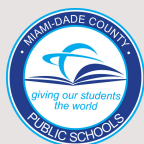
Etnisite _____ (Tcheke _____ Ras: _____
Ispanik____(W/N) _____ tout sa ki _____
aplike) _____ Endyen Ameriken _____ Natif Zile Pasifik _____

Dat Nesans _____ Non Paran/Gadyen _____

Adrès _____

Siyati (Paran/Gadyen) _____

Siyati (Elèv) _____ Dat li Siyen _____



Lekòl Leta Miami-Dade County

Divizyon Pwogram Sipò Etidyan ak Fanmi

Timoun ak Jèn nan Tranzisyon

2025-2026 Kesyonè Pwojè 'UP-START' pou Elijibilite Elèv

Objektif kesyonè sa a se pou ede idantifye timoun ak jèn ki gen laj pou ale lekòl ki ap fè fas ak enstabilite lojman. Sa gen ladan elèv k ap viv nan yon abri, k ap pataje kay ak fanmi oswa zanmi, oswa k ap viv nan machin, pak, otèl/motel/Airbnb. M-DCPS ap aplike dispozisyon Lwa McKinney-Vento sou Asistans pou Moun San Kay la, pou garanti establi lekòl elèv ki kalifye yo epi bay sèvis ak resous atravè Pwogram Project UP-START. Lwa Florid 837.06 presize ke nenpòt moun ki ekri yon fo deklarasyon avèk konesans ak entansyon pou twonpe yon fonksyonè piblik pandan li ap akonpli devwa ofisyèl li, se yon kontravansyon dezyèm degre li komèt.

Project UP-START Services are confidential and this form is not to be shared with outside agencies.

KESYON 1: KI KOTE FANMI OU DOMI NAN NWIT? (CHWAZI YON OPTION)

- ☐ Abri Ijans (A)

☐ Dòm nan machin/pak/kay mobil/bilding abandone/ kay ki an move eta (e.g. pa gen dlo/elektrisite, enfeksyon mwazi) [D]

☐ Lwe kay*

☐ Abite kay lòt moun tanporèman (B)

☐ Motèl/otèl/Airbnb (E)

☐ Posede pwòp kay*

* Si ou chwazi Lweye Kay / Pwòp Kay, tanpri ale nan Kesyon #7.

KESYON 2: KI REZON FANMI OU PA GEN KOTE PO YO DOMI NAN NWITYON REZIDANS PERMANAN LWIT (CHWAZI YON OPTION)

- ☐ Pandemic (P)

☐ Siklòn (H)

☐ Inondasyon (F)

☐ Mank lojman ou pakab paye, mete deyò nan kay, vyolans domestik, maladi mantal, pa travay (O)

☐ Parent/Caregiver is Incarcerated

☐ Dezas (D)

☐ Labank Sezi Kay (M)

☐ Tanpèt Twopikal (S)

☐ Tònad (T)

☐ Dife sovaj (W)

☐ Lòt rezon nou pa konnen (U)

KESYON 3: KI NON, DAT NESANS, LEKÒL, AK KLAS CHAK TIMOUN OSWA JÈN NAN KAY LA?

Pronoun & Non Elèv	#ID Elèv la	Dat Nesans	Klas	#Lekòl/Lokasyon

KESYON 4: ÈSKE W AP CHÈCHE SÈVIS SIPÒ POU PITIT OU A NAN MOMAN SA A? (SÈVIS YO APLIKAB SÈLMAN POU FANMI KI KALIFYE YO)

- ☐ Wi, m ap mande sèvis nan moman sa.*
☐ Non, mwen pap mande sèvis nan moman sa.*

Si se "Wi", lekòl pitit ou ap kontakte'w pou jwenn enfòmasyon sou sèvis spesifik w'ap chèche pou pitit ou.

Attention School Staff: Please submit a Referral for Services (FM-7404) and/or Transportation Request (FM-7405) if the family is requesting services.

KESYON 5 AK 6: YO DWE RANPLI PA JÈN KI PA AKONPAYE SÈLMAN (CHWAZI YON SÈL OPSYON)

- ☐ 5) Èske w ap viv poukont ou san yon granmoun?
☐ 6) Èske w ap viv poukont ou ak yon adilt ki PA yon paran/gadyen?

Non Moun Kap Bay Swen: Dat:

Siyati Jèn ki pa Akonpaye: Nimewo Telefòn:

*Tanpri mande moun kap bay w swen ranpli Fòm Otorizasyon Moun Kap Bay Swen an (FM-7402), epi soumèt li ak fòm sa a.

KESYON 7: KI ENFOMASYON KONTAK OU?

Adrès aktyèl la: Longè tan nan adrès aktyèl la:

Ansyen adrès: Nimewo Telefòn:

Non Paran/Gadyen: Siyati Paran/Gadyen: Dat:

For School/Agency Use Only

Please email the eligible forms to projectupstart@dadeschools.net and send the ineligible forms via School Mail to the respective location site, to the attention of **Project UP-START**: South - Loc #7021; Central - Loc #8005, & North - Loc #9571.

School/Agency Name: Location #:

School Contact Name: Position:

Contact Number/Ext: Email Address: